



Le promoteur du projet **KWA'ALĀ'**

Yaoundé le 24 octobre 2018

SOS

Appel à contribution pour la production des supports de cours destinés à l'apprentissage de la langue yémba « **KWA'ALĀ'** / **yémba 1** »

Dans le cadre de la production des **supports de cours audiovisuels** de **langue yémba** initiés par le projet « **KWA'ALĀ'** », nous avons l'honneur de venir auprès de votre illustre personnalité solliciter votre appuis matériel ou financier pour la mise en œuvre de ce projet.

En effet, le projet « **KWA'ALĀ'** » consiste à développer une plateforme web et à produire des supports audiovisuels destinés à l'apprentissage de la langue Yémba et la vulgarisation de nos valeurs culturelles. Ce projet qui utilise les outils de TIC comme moyens prioritaires, est arrivé à la phase de production des supports. Nous envisageons produire **1 500 DVD** et 500 clés USB double connexion dès le 15 novembre 2018. Compte tenu de l'insuffisance de nos moyens propres, connaissant vos actions dans la valorisation de notre patrimoine culturel, nous sommes persuadés que votre contribution financière ou matérielle nous sera d'une importance capitale.

Nous vous transmettons ci-joint, la liste des besoins ainsi que le catalogue des supports à produire.

Veillez agréer, l'expression de notre parfaite considération.

pièce-jointe : catalogue des supports et liste des besoins



Le promoteur

TEZIWOUE Janvier



Volume 1 Niveau de base



Une conception de **TEZIWOUE Janvier**

Diplômé de SUP'PTIC de Yaoundé, Promoteur culturel.

Contact : (+237) 698635574 / 679137315. E-mail : jteziwoue2@gmail.com site web : www.kwaala.net



Le projet « **KWA'ALĀ'** » a programmé la production des supports audiovisuels pour l'apprentissage de la langue yémba dès le 15 novembre 2018 ces supports sont :

- **Le DVD personnalisés**
- **Les clés USB double connexion (androïde et USB/PC)**

Ce premier volume dit **du niveau de base** est destiné aux enfants de la maternelle et du primaire, aux personnes ne pouvant lire ni écrire la langue yémba et à toute personne ayant des difficultés à s'exprimer couramment en langue yémba.

Les supports actuels contiennent sept titres à savoir :

TITRE 1. L'hymne national du Cameroun en langue yémba : chant l'hymne nationale du Cameroun exécuté en langue yémba, accompagné d'un vidéogramme présentant les figures historiques, les monuments symboliques du Cameroun.

TITRE 2. Les formules de politesse en yémba : simulation des différentes variations de salutation en fonction du temps et des interlocuteurs.

TITRE 3. Les parties du corps humain en langue yémba : présentation et prononciation du nom de chaque partie du corps humain en langue yémba, de la tête au pied.

TITRE 4. Comment compter en langue yémba : compter de 1 à 10 et le 8 jours de la semaine en langue yémba, avec es illustrations.

TITRE 6. Les noms d'animaux en langue yémba : présentation des images et prononciation des noms d'animaux classés suivant leurs différents biotopes.

TITRE 7. La maison et ses constituants en langue yémba : présentation des images et prononciation du nom des différents objets que l'on peut trouver dans une maison.

La production des supports **DVD** et **Clés USB double connexion** contenant ces cours sera effective le **15 novembre 2018**.



COMMENT CONTRIBUER ?

Les contributions de toute nature sont recevables.

- Les contributions financières en espèce sont versées à un représentant du projet bien identifié ou directement au promoteur principal (**TEZIWOUE Janvier, tel : +237 698 63 55 74**)
- Les virements bancaires au compte **N° 02100 02 21 0709505 32** logé à la **SGC** agence de **Yaoundé** ;
- Les opérations mobile money aux numéros Orange : **(+237) 698 63 55 74** ou MTN : **679 13 73 15**.
- Les transferts western union sont au nom du promoteur de projet **TEZIWOUE Janvier (Yaoundé)**
- Pour les contributions en nature, se référer à la liste des besoins exprimés ci-dessous.

POSTE DE BESOIN	INTITULE	QUANTITE	DUREE
Prise des vues et tournage	Caméra HD hum cinéma location	02	définitive
	Eclairage location projecteurs	04	définitive
	Transports équipe tournage	05 pers	05 jours
	Logement + nutrition tournage	05 pers	05 jours
	Divers tournage	05 pers	05 jours
Enregistrements en studio et Montages	Orchestre traditionnel (location) 2jours	02	05 jours
	Enregistrement des cours audio	07 cours	03 jours
	Mixage / montage /effet vidéo	07 cours	07 jours
	Divers studio	07 cours	définitive
Acquisition des supports	DVD (surface blanche)	1 500	définitive
	Clé USB double connexion (importer)	500	définitive
Production proprement-dite	Gravure des cours sur DVD	1 500	définitive
	Flocage dessus de DVD	1 500	définitive
	Production pochette DVD	1 500	définitive
	Gravure su clé USB	500	définitive
	Production pochette clé USB	500	définitive
Communication et distribution	Communications diverses	ff	Media et hors media
	Transports des supports	ff	charge des bénéficières
	Promotion à la diaspora	ff	Charge de la diaspora
Et tout autre besoin jugé nécessaire pour ce projet			



CAUTION ADMINISTRATIVE ET SCIENTIFIQUE

Ce projet bénéficie de l'encadrement technique des organes et personnes
ci-après :

CAUTION ADMINISTRATIVE : Ministère des Arts et Culture du Cameroun ;

CAUTION SCIENTIFIQUE : CERDOTOLA (Centre International de Recherche et
de Documentation sur les traditions et les langues africaines) et le département
de l'éducation en langue locale de l'UNESCO ;

ENCADREMENT TECHNIQUE : Pr Bernard-Raymond GUIMDO DONGMO, Vice-
doyen à la Faculté des sciences Juridiques et Politiques de l'université de Yaoundé
II SOA ;

ENCADREMENT PROFESSIONNEL : Pr KOUESSO, chef de département des
langues africaines à l'université de Dschang.

Notre plateforme web est visible sur www.kwaala.net

Pour tout renseignement, nous contacter
Tel : +237698635574, E-mail : info@kwaala.net